

S CHUTÍ DO ŽIVOTA.
DOLNÍ RAKOUSKO.



Advent

Dolní Rakousko 2019

St. Pölten, © Robert Herbst



www.dolni-rakousko.info/advent



Co musíte vědět o nejkrásnějším období v roce: naše adventní abeceda pro rozechřátí!

A jako advent: co vlastně znamená advent?

Název advent (z latinského adventus) znamená příchod. Od 5. století se lidé připravují na příchod Ježíše tím, že navštěvují bohoslužby, modlí se a činí dobré skutky. Adventní období začíná čtvrtou nedělí před 25. prosincem a končí 24. prosince.



B jako barborka: proč dáváme barborky do vázy?

Kvetoucí větvíčka z ovocného stromu platí v zimě jako symbol vánočních zázraků. Proto se musí 4. prosince na den svaté Barbory utrhnout větvíčka z ovocného stromu a vložit do vody. Podle toho, kolik větvíček do 24. prosince rozkvetne, tolik bude štěstí nebo plodnosti v následujícím roce.

C jako „Christstollen“ (štola): proč pečeme na adventa?

V předvánočním období se peče nejen proto, že nám to chutná. Již Keltové vždy kolem 21./22. prosince v den zimního slunovratu pekli placky jako jídlo bohů. Z tohoto „obětního chleba“ se během křesťanství stala takzvaná „Christstollen“ (štola). Perníky mají pravděpodobně souvislost s pohanskými zvyky, z latinského „libum“ (= placka/obětní koláč).



Tichý čas, velké kouzlo. Tam, kde je advent nejkrásnější.

Výjimečná místa pro výjimečný čas: za branami hradů a měst, ve starých zříceninách nebo v malebných sklepních uličkách. S leskem světél, vůní jedliček a zvukem zvonů. Prozradíme vám, kde můžete v Dolním Rakousku zažít nádherné starodávne zvyky a tradice a kde najdete adventní trhy s nejvíce autentickou a nezaměnitelnou atmosférou. Ke kterým adventním trhům můžete přijet veřejnou dopravou, poznáte podle tohoto symbolu: 🚂



*Původní, ryzí a autentický:
advent ve weinviertelských sklepních uličkách*

Směs různých surovin, hnětení těsta ... mmmhh ... to je vůně!
Po skořici, svařeném víně a perníkovém koření. S našimi recepty
vás chutně zkrátíme čekání na Ježíška.

Přejeme vám
krásné adventní období v Dolním Rakousku!

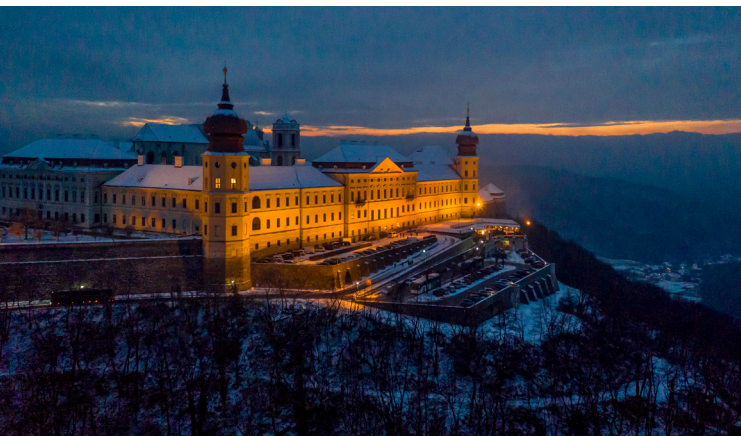
Vánoční trhy na Dunaji



Vánoční trhy na hradní zřícenině Aggstein

Řemeslné a vánoční trhy okouzlí svou kombinací současného umění v rytířském sále a pestrého středověkého tržního života na nádvořích. Malebný hrad nabízí

jedinečnou kulisu pro hledání
pěkného vánočního dárku.
8.-24. listopadu,
pá 15-19 hod, so a ne 10-19 hod



© Robert Herbst

*Světelné kouzlo ve Wachau – památce UNESCO,
jako tady v klášteře Göttweig.*

2. Městský advent v Kremsu



Již v listopadu je v Kremsu ve vzduchu cítit předvánoční atmosféra, kdy město zve do dominikánského kostela na druhý „Městský advent v Kremsu“, jenž zahájí sérii předvánočních trhů v městě Krems a okolí.

*15.–24. listopadu,
pá 15–19 hod, so a ne 10–19 hod*

Adventní vesnička na zámku Hof



Na arkádovém nádvoří nabízí přibližně 100 stánků tradiční řemeslné výrobky, nápady na dárečky a kulinařské speciality. Vánoční prohlídky zámku, kouzelná adventní hudba a bohatý doprovodný program pro děti jsou zárukou, že se z návštěvy trhů stane nezapomenutelný zážitek.

*16. listopadu – 22. prosince,
vždy so a ne 10–19 hod*

Advent na zámku Eckartsau

Po tři víkendy před Vánocemi se v obci Eckartsau promění zámek a nádvoří ve stylový adventní trh.

Vystavovatelé a prodejci zvou k zastavení a o dobrou zábavu se postará rozmanitý program.
*16. a 17., 23. a 24. listopadu,
so 12–19 hod, ne 12–18 hod
a také 30. listopadu a 1. prosince,
so 12–21 hod, ne 12–19 hod*

Advent v Melku



Adventní vesnička v Melku je obklopená jedinečnou kulisou. Kromě klasiků jako horké kaštiny, punč a spol. dotváří vánoční akustický rámec velkolepý hudební program.

*29. listopadu – 22. prosince,
vždy pá 16–20 hod, so 12–20 hod
a ne 12–19 hod*

NOVINKA Advent v zahradách „GARTEN TULLN“

Jakmile se zahrady poprvé přemění na adventní vesničku, propojí se kulinařství s uměleckými řemesly, rozezní se vánoční tóny, rodiny si vlastnoručně vyrobí adventní věnce a ti nejmenší se pobaví při jízdě na ponících.
*30. listopadu a 1. prosince,
10–20 hod*





Třený perník s polevou ze svařeného vína

Recept od Mörwald „Zur Traube“, Feuersbrunn

Perník

- _ 400 g medu
- _ 60 g cukru krupice
- _ 220 g mouky
- _ 20 g perníkového koření
- _ 2 žloutky
- _ 60 g rumu
- _ 140 g žitné mouky
- _ 2x na špičku nože prášku do pečiva
- _ 100 g kandovaného ovoce
- _ 50 g nasekaných ořechů

Poleva ze svařeného vína

- _ 100 g moučkového cukru
- _ 3-4 lžice sirupu na svažené víno
- _ šťáva z citronu

Příprava

Med s cukrem zahřejeme a vmícháme mouku s perníkovým kořením. Hmotu necháme asi 10 minut odstát a pak vmícháme zbývající suroviny. Těsto vylijeme na plech a pečeme v troubě přibližně 15 minut na 170°C. Pro polevu ze svařeného vína vymícháme všechny suroviny do požadované konzistence. Perník necháme vychladnout, ozdobíme polevou a nakrájíme na kosočtverce, čtverce nebo trojúhelníky.

Další recepty najdete na
www.dolni-rakousko.info/recepty

Advent v Göttweigu

Krásnější už adventní nálada snad ani nemůže být. S okouzujícími výhledy a mimořádnými zážitky pro velké i malé se klášter již po třicáté předvede v celé své vánoční kráse.

30. listopadu – 8. prosince,
denně 10–18 hod

Advent ve Wachau na zámku Dürnstein

Ještě větší, ještě krásnější, ještě autentičtější! Kromě spousty nádherných výrobků nabízí advent na zámku Dürnstein pestrý program.

7.–22. prosince,
vždy so a ne 13–20 hod

ARTvent |

Umění a kultura v Tullnu



Jako každý rok i letos předvedou umělci svá díla ve městě řemesel a umění v Tullnu. Perfektní příležitost jak najít zcela výjimečný vánoční dárek nebo nakouknout některým z umělců přes rameno. Jakmile strunové a dechové hudební nástroje a zvuk klarinetů rozezní historické zdi minoritského kostela a vánoční texty přimějí k zamyšlení, znamená to zastavit se v advent-

ním shonu a vychutnat si v klidu čas na rozjímání.

*Umělecké dílny: 7.–15. prosince,
vždy so a ne 14–19 hod
Minoritský kostel: 7. prosince,
15.30 hod a 17 hod*

Traismauerské jesličky

Druhou adventní neděli tancují na zámku Traismauer loutky. Oblíbené divadlo s 200letou tradicí je vrcholem adventního víkendu.

Umělecká řemesla, vonící vánoční cukroví a hřejivé svažené víno doplňují celkovou nabídku.

*Představení loutkového divadla:
8. prosince,
15–16.30 a 17–18.30 hod*

Středověký adventní trh v Korneuburgu



Na radnici a na nádvoří se při doprovodu středověké hudby nabízí tradiční řemeslné umění a staré umělecké řemeslo.

14. a 15. prosince, od 15 hod

*Všechny adventní trhy v destinaci
Dunaj Dolní Rakousko:*

www.donau.com/cs/dunaj-dolni-rakousko/

Vánoční trhy v Mostviertelu



„Ohnivé Vánoce“ – kde se vaří mošt a žhaví železo

Se žhnoucími ohništi, zářícími světýlky a kouřícími hrnky se svařeným moštem láká vánoční kouzlo do kováren a klášterů na „Moststraße“ a „Eisenstraße“.

Letos poprvé doplní nabídku trhy „Zářivých vesnických Vánoc“.
www.flammende-weihnacht.at



© schwarz-koenig.at

*„Ohnivé Vánoce“ ve Waidhofenu an der Ybbs s uměním a řemesly,
světlem svíček a kulturním zážitkem.*

Ohnivě rodinné Vánoce: Neubruck (Scheibbs, St. Anton/Jefßnitz)

Tam, kde kdysi žhvil železo Andreas Töpfer, okouzlí dnes návštěvníky praskající adventní ohně, vytříbené řemeslné umění a hudební lahůdky. Zážitek pro celou rodinu v renovovaném zámku Töpperschloss a okolí.
*23. a 24. listopadu,
so 11–19 hod, ne 10–18 hod*

Ohnivě zámecké Vánoce: St. Peter in der Au

V pohádkovém renesančním zámku se nabízí farmářské řemeslo a umělecké vánoční dekorace ze skla, slámy a keramiky. Se svařeným moštem a sušenkami naslouchajte u ohniště zvukům trubačů. To zní po Vánocích.
*30. listopadu a 1. prosince,
so, ne 10–18 hod*

Ohnivě Vánoce v kartouze: Gaming

Ohnivý kulturní zážitek: od uměleckého řemesla po farmářské produkty, za doprovodu klasické a lidové hudby. Adventní čtení v záři svíček navodí vánoční atmosféru. V sobotu je vždy na

programu vystoupení perchtů.
*30. listopadu – 8. prosince,
po–pá 13–18 hod,
so, ne 10–18 hod*

Ohnivě světelné Vánoce: Waidhofen an der Ybbs

Umělečtí řemeslníci předvádějí své řemeslo. Selky rozdělávají oheň v černé kuchyni. Malí návštěvníci se kreativně vydovádí v tvořivé dílničce. Velcí návštěvníci se kochají pohledem, naslouchají a ochutnávají. Při adventu v historickém zámku Rothschild a na arkádovém nádvoří se budete těšit na Vánoce ještě více.
6.–8. prosince, pá–ne 10–19 hod

Ohnivě dvorní Vánoce: Seitenstetten

Pálivý zážitek: „Zuaschaun beim Dorschbirnbrenna“, neboli od hrušky k ušlechtilému destilátu. Ještě více kulinařských a hudebních lahůdek, živé řemeslo a vánoční pošta na vás čekají na zastřešeném nádvoří kláštera.
*13.–15. prosince,
pá 13–18 hod, so a ne 9–18 hod*



Moštové cukroví

Recept od rodiny Binder, Mostheuriger „Zur Steinernen Birne“, St. Peter/Au

Suroviny

- _ 250 g másla
- _ 250 g mouky
- _ 4 lžíce mostviertelského hruškového moštu
- _ špetka soli
- _ malinová marmeláda
- _ moučkový cukr

Příprava

Z másla, soli, mouky a moštu vypracujeme těsto, necháme půl hodiny odležet, poté vyválíme na plát o tloušťce 3-4 mm a vykrajujeme kolečka. Do středu dáme malinovou marmeládu a přehneme. Pečeme cca 10-15 minut na 180°C. Na závěr poprášíme moučkovým cukrem.

Náš tip:

Cukroví skvěle chutná, když se přidá panák malinové pálenky.

Další recepty najdete na www.mostviertel.at/rezepte a www.dolni-rakousko.info/recepty

Ohnivé kovářské Vánoce: Ybbsitz

Oheň, železo a spousta řemeslné zručnosti: kováři z celé Evropy tvoří v historické tržnici skutečná umělecká díla z kovu. Celé divadlo doplňují umělci řemeslníci, kteří předou, soustruží dřevo, pletou košíky nebo malují na sklo.
*14. a 15. prosince,
so 10–19 hod, ne 9–18 hod*

NOVINKA Zářivé vesnické Vánoce

Rozmanitá nádhera na prodejních stáncích je domácí a vlastní výroby a často z přírodních materiálů z regionu.

Advent v Lunzu v Amonhaus:
*23. a 24. listopadu,
so 14–19 hod, ne 10–18 hod*

Advent v Rosenau:
*23. a 24. listopadu,
so 13–18 hod, ne 9–17 hod*

Tichý advent na Sonntagbergu:
30. listopadu, od 18 hod

Vánoce ve vsi, Reinsberg:
*14. a 15. prosince,
so 14.30–22 hod, ne 9–17 hod*

Vánoční trhy na hradě Schallaburg



Jedinečná směsice z originálních uměleckých řemesel, vánoční hudby a kulinářství. Více než 130 prodejců ve všech prostorách a nádvořích v zámecké zahradě. Paleta sahá od šperků a keramiky přes oděvy a umělecké knižní vazby až po výrobky ze dřeva a sádry. Kyvadlová doprava z Vídně.
*13.–15. prosince,
pá-ne 11–18 hod*

Působivý advent na náměstí Rathausplatz v St. Pöltenu



S hudbou, teplými nápoji, tradičními pochoutkami, kreativními dárkovými předměty a rozmanitým doprovodným programem, jako je např. show perchtů, různé live akce, loutkové divadlo a další zvou tradiční vánoční trhy zemského hlavního města na chvíli zastavení a rozjímání.
*22. listopadu – 23. prosince,
po–čt 16–21 hod,
pá-ne a svátky 13–21 hod*

Všechny adventní trhy
v Mostviertelu na
www.mostviertel.at/advent

Vánoční trhy ve Waldviertelu



Waldviertelské vánoční trhy na zámku Rosenberg

Vánoční atmosféra na zámku Rosenberg: svátek smyslů – kouzlo časů. Regionální prodejci, umělci a řemeslníci předvádějí svůj um v prostorách zámku Rosenberg.

Waldviertelské speciality svádějí k ochutnání.

23. listopadu – 8. prosince,
vždy so a ne 11–19 hod



© Waldviertel Tourismus/Studio Kerschbaum

*Adventní dny v městečku Weitra: působivá adventní idyla
uprostřed romantického starého města.*

Adventní dny v městečku Weitra



Místní tradiční umělecká řemesla, živé dílny, domácí speciality a kouzelná adventní idylka obklopená kulisami starého města a nádherného zámku Weitra.

Tip: speciální vlak Waldviertelbahn z Gmündu.

*30. listopadu a 1. prosince,
so 9–19 hod, ne 9–18 hod*

Advent na zámku Jaidhof

Zámek Jaidhof ve Waldviertelu s nádherným zámeckým nádvořím a historickými komnatami vytváří působivou kulisu pro adventní dny.

*30. listopadu a 1. prosince,
so 11–19 hod, ne 10.30–19 hod*

Advent v Grafenegg



Během adventa v Graffenegg vás očekává kolem 140 prodejců s kvalitními řemeslnými a uměleckými výrobky na zámku a s kulinářskými pochoutkami z Dolního Rakouska ve vánočně nasvíceném zámeckém parku. S „ORF NÖ Advent der Stars“ si vychutnáte zábavný a zároveň rozjímavý program se čtením a koncerty.

5.–8. prosince, 10–19 hod

Zlatý advent ve Zwettlu



Perník, skořice a jablečný punč – vůně Vánoc se line celým slavnostně nasvíceným centrem Zwettlu.

Regionální i každoročně se měnící mezinárodní prodejci nabízejí vybrané řemeslné umělecké kousky. Chutné speciality jsou přímo z Waldviertelu. Také stará parní lokomotiva roztopí svůj parní kotel pro adventní jízdy.

*5.–8. prosince, čt a pá 14–19 hod,
so 10–19 hod a ne 10–18 hod*

„Schräger Advent“ v Schönbergu am Kamp

Ve vinotéce a kulturním centru Alte Schmiede a ve vinařství Grossauer se řemeslo snoubí s vínem a waldviertelskými specialitami. Čtení pohádek, ukázky kovářské práce a ohnivá show navodí dokonalou vánoční atmosféru. Pěkné a extravagantní umění poskytne inspiraci pro výběr dáreků.

*14. a 15. prosince,
so 10–20 hod a ne 10–18 hod*

Všechny adventní trhy ve Waldviertelu na www.waldviertel.at/adventveranstaltungen



Makové makronky

Recept od Andrease Müssauera, kavárna – cukrárna – pekárna Müssauer a „Thayataler Schokoladen Manufaktur“, Waidhofen/Thaya

Suroviny

- _ 300 g moučkového cukru
- _ 200 g mletého máku
- _ 100 g mandlí, jemně strouhaných
- _ 230 g bílků (odvážit)
- _ 100 g cukru krupice

Krém

- _ 200 g smetany ke šlehání
- _ 200 g čokolády, nasekané
- _ 200 g povídlí
- _ trochu skořice a rumu

Další recepty najdete na
www.waldviertel.at/rezepte a
www.dolni-rakousko.info/recepty

Příprava

1. hmota: 200 g moučkového cukru, 200 g máku, 100 g mandlí promícháme se 110 g bílků. 2. hmota: 120 g bílků ušleháme se 100 g cukru krupice v tuhý sníh a opatrně pak vmícháme 100 g moučkového cukru. Potom opatrně vmícháme 1. hmotu, nastříkáme makronky na pečicí papír a pečeme cca 12-15 minut na 200°C. Necháme vychladnout. Krém: Zahřejeme smetanu, vmícháme čokoládu, necháme zchladnout na pokojovou teplotu, přidáme povídla, skořici a rum a ušleháme. Makronky naplníme krémem.

Rezervujte
nyní**Waldviertelský
„Häferlgucker“**

Nakoukněte kuchařům přes rameno. Prozradí vám své recepty z máku, piva, bylinek a mnohem více.

Od 241,- € na osobu ve dvou-
lůžkovém pokoji
(bez kurzu vaření)

Co vás očekává:

- _ 3 dny/2 noci včetně snídaně
- _ večeře
- _ waldviertelská kuchařská zástěra
- _ waldviertelská kuchařka
- _ návštěva u výrobce
- _ vstup na 4 hodiny do termálních lázní Sole-Felsen-Bad Gmünd včetně sauny

Vyberte si kurz vaření dle vašeho přání – přesné termíny a ceny kurzů jsou uvedeny na waldviertel.at/haefergucker

Informace a rezervace:

Waldviertel Incoming
3910 Zwettl, Landstr. 16/1/2
Tel. 02822/541 09-90
info@waldviertel.incoming.at
waldviertel.at/haefergucker

Rezervujte
nyní**Waldviertelské
týdny řemesel**

Ukázka a ochutnávka
tradičních řemesel.

Od 225,- € na osobu ve dvou-
lůžkovém pokoji
Objednat lze na období:
14. 2. – 29. 3. 2020

Co váš očekává:

- _ 3 dny/2 noci včetně snídaně
- _ 3chodové večerní menu
- _ waldviertelská zástěra
- _ vstup na 4 hodiny do termálních lázní Sole-Felsen-Bad Gmünd včetně sauny
- _ dva bloky po 2,5 hodinách v řemeslnické dílně: soustružení dřeva, pletení s vrbovým proutím, naklepávání kosy, výroba šperků ze žuly, hrnčířství, řezbářství, tkaní koberců, výroba perlových náhrdelníků, restaurování rámců na obrazy, broušení skla

Informace a rezervace:

Waldviertel Incoming
3910 Zwettl, Landstr. 16/1/2
Tel. 02822/541 09-90
info@waldviertel.incoming.at
www.waldviertel.at/handwerkswochen

Vánoční trhy ve Weinviertelu



Adventní trhy ve sklepní uličce ve Wolkersdorfu



Příjemná procházka mezi otevřenými sklepy ve sklepní uličce plné uměleckých výrobků a vánočních dekorací. Doporučení: ovocný punč a ovoce v čokoládě!

*29. listopadu – 1. prosince,
pá od 16 hod, so a ne od 14.30 hod*



© Robert Herbst

Adventní procházka na Kellerbergu ve Velm-Götzendorfu

Angažovaní vinaři z obce se postarají o rozmanitý doprovodný program: adventní trh, umění, kultura, dechové kvarteto Waidenbachtaler Heimatkapelle, víno a kulinářské pochoutky, výstava jeslíček a loutek a mnohem více.

*30. listopadu a 1. prosince,
od 14 hod*

Adventní trhy v Loamgrui v Unterstinkenbrunnu

Idylický Loamgrui není pouze sklepní ulička, ale hned celá sklepní vesnička, která je společně s chráněnými úvozovými cestami jedinečnou atrakcí ve Weinviertelu. Na 60 sklepů a lisoven vám nabídne pestrý výběr regionálních producentů.

*30. listopadu a 1. prosince,
od 12 hod*

Adventní trhy „nahore & dole“ v Retzu



Jedinečné prostředí a náročný doprovodný program, předvánoční atmosféra na třech úrovních: radnice – náměstí – zážitkový sklep. Vychutnejte si lahodně poklidný adventní víkend ve vinařském městě Retz!

7. a 8. prosince, od 13 hod

Advent ve viniční trati Wunderberg Auersthal



Ve stejnojmenné sklepní uličce se koná druhý adventní týden oblíbený advent ve viniční trati Wunderberg. Za doprovodu trubačů a místní lidové hudby otevře své dveře více než 30 sklepů, které budou návštěvníky hýčkat lahodným vánočním cukrovím, vlastnoručně vyrobenými uměleckými kousky a vínem.

7. a 8. prosince, od 14 hod



Weinviertelští domácí přátelé

Nejoblíbenější weinviertelské vánoční „Krapferl“.

Suroviny

- _ 125 g hladké mouky
- _ 90 g moučkového cukru
- _ 30 g nasekaných vlašských ořechů
- _ 30 g nasekaných mandlí
- _ 30 g nasekaných lískových ořechů
- _ 1 vejce
- _ 10 g aranzini (kandovaná pomerančová kůra)
- _ 10 g strouhané čokolády
- _ 10 g rozinek
- _ ½ prášku do pečiva
- _ 12 g másla (pokojoyé teploty)

Příprava

Všechny přísady dáme do mísy a dobře zpracujeme v těsto. Těsto rozdělíme na 2 poloviny a vytvarujeme dva válečky. Vložíme do předehřáté trouby a pečeme cca 15 minut na 190°C do zlatova. Ještě horké rozkrájíme na šikmé řezy.

Další recepty najdete na www.weinviertel.at/genussvoller-winter a www.dolni-rakousko.info/recepty

Video k receptu:

www.weinviertel.at/rezept-hausfreunde

Rezervujte
nyní

Adventní trhy v nejdelší sklepní uličce Evropy v Hadresu

Ve sklepní uličce v Hadresu si návštěvníci vychutnají domácí jídla a nápoje a rovněž rukodělné výrobky a výtvoř. Hořící pochodně, otevřená ohniště, hudební představení, čtení básní, návštěva Mikuláše a adventní hodinka rozjímání vytvářejí jedinečnou atmosféru!

7.-15. prosince,
vždy so a ne od 13 hod

Barokní vánoční trhy ve Stockerau



Tradiční řemesla, chodci na chůdách, vypravěči pohádek nebo kulinářské pochoutky jako třeba horká barokní čokoláda: náměstí Rathausplatz ve Stockerau se během adventního období promění v jeviště zvyků a tradic dávných časů.

14. a 15. prosince, od 15 hod

Všechny adventní trhy ve Weinviertelu na www.dolni-rakousko.info/advent-ve-weinviertelske-sklepní-ulicce

Weinviertelský advent

Dopřejte si požehnaný adventní čas ve Weinviertelu. Malebné sklepní uličky září v předvánočním lesku, vánoční tóny a svůdné vůně provoní vzduch a dávné tradice se opět probudí k životu.

Od 138,- € na osobu
ve dvoulůžkovém pokoji

Co vás očekává:

- 3 dny/2 noci se snídaní
- 4chodové menu
v doprovodu vína
- weinviertelské vánoční
sušenky na pokoji
- návštěva weinviertelských
vánočních trhů

Information a Buchung:
Weinviertel Tourismus GmbH
2170 Poysdorf, Wiener Str. 1
Tel. 02552/35 15
incoming@weinviertel.at
www.weinviertel.at/cs/weinviertelsky-advent

Vánoční trhy ve Vídeňských Alpách



Adventní kouzlo ve Wiener Neustadt



Hned dva adventní trhy okouzlí návštěvníky romantické části starého města ve Wiener Neustadt. Na vánočních trzích na náměstí se naladíte na Vánoce již od poloviny listopadu. Pod

mocnou gotickou věží chrámu pak navíc od prosince čeká na své hosty menší a přehlednější adventní trh. Za doprovodu melodii známých adventních a vánočních písní můžete obdivovat vystavené



© Wiener Alpen/Christian Kremsl

umělecké výrobky a nakupovat vánoční ozdoby.

Vánoční trhy na náměstí:

*22. listopadu – 24. prosince,
po-so 10–19 hod, ne 13–19 hod,
24. 12. 10–14 hod*

Advent u domu:

*13.–15. prosince, pá 14–19 hod,
so 10–19 hod, ne 10–18 hod*

Advent na zámku Reichenau

Před Vánocemi ožije zámek Reichenau čertovskou taškařicí i koncerty dechové hudby a gospelových sborů. Při adventní ukázce lidových řemesel a tradic „Holz knecht advent“ předvedou svůj um kováři a také řezbáři se svými maskami perchtů. O zábavu se dále postarají svíčkaři, flašinetáři a tanečníci. Děti potěší model železnice a sbírka plyšových medvídků.

*30. listopadu – 22. prosince,
vždy so a ne 14–19 hod*

Adventní míle Seebenstein



V přírodním parku kolem rybníka se každoročně koná působivý adventní trh. Na náměstíčku řemesel můžete nahlédnout do tajemství práce profesionálů, zatímco hudebníci dají k lepšímu

své tóny. Pro děti je nezapomenutelným zážitkem jízda na poníkoví, vánoční pekárna a spektakulární světelné a ohnivé efekty. Velmi jednoduchý je příjezd veřejnou dopravou, kdy každé dvě hodiny jezdí rychlovlaky.

*30. listopadu a 1. prosince,
so 14–21 hod, ne 12–21 hod*

Adventní trhy ve skanzenu Museumsdorf Krumbach

Útulné prostředí, příjemně hřejivé prodejní prostory, tradiční umělecká řemesla a regionální speciality očekávají návštěvníky na adventních trzích v novém skanzenu.

*30. listopadu – 8. prosince,
vždy so a ne 13–18 hod*

Advent v soutěse Johannesbachklamm



Uprostřed pohádkové přírodní kulisy stojí obrovský vánoční strom s dárky. Umělečtí řemeslníci v dřevěném seníku a vánoční pohádky u soba nadchnou návštěvníky, kteří při své procházce trhy můžou košťovat místní pochoutky. Zážitkem je také příjezd nostalgickým speciálním vlakem, ale od nádraží Neukirchen jezdí rovněž autobus zdarma.

5.–8. prosince, 14–20 hod



Chlebové bochánky

Recept od Gitti Fally, Zum Fally – Landgasthof, Kirchberg am Wechsel

Suroviny

- _ 200 g moučkového cukru
- _ 1 vanilkový cukr
- _ 3 vejce
- _ 1 lžička rumu nebo
třešňového likéru
- _ 350 g ořechů
- _ 120 g strouhané čokolády
- _ 80 g mouky
- _ 1 lžička prášku do pečiva
- _ 30 g strouhanky
- _ 1 lžička skořice

Příprava

Ze surovin uhněteme těsto a přibližně půl hodiny necháme odležet v chladničce. Vytvarujeme malé kuličky, obalíme ve směsi moučkového a vanilkového cukru. Poté pečeme cca 18 minut na 150°C.

Tip:

Těsto se na začátku hodně lepí. V chladničce ale ztuhne a navlhčenými rukama se pak dobře tvaruje.

Další nápady na recepty najdete na www.dolni-rakousko.info/recepty

Advent na Schlossbergu v Kirchschlagu

Vysoko nad městem se při popíjení punče kocháte fantastickým výhledem na kopce pohoří Bucklige Welt. Romantická nálada přichází se setměním, kdy otevřená ohniště a světelné hry rozzáří tradiční vánoční trh a rozezní se hudba. Stánky nabízejí regionální pochoutky a umělecké výrobky.
6.-8. prosince, 14-20 hod

Vánoční trhy na zámku Katzelsdorf

Na rozlehlém trhu uměleckých řemesel skvostného zámku Katzelsdorf se najde spousta pěkných dárků, jejichž hledání zpestří rozsáhlý a náročný hudební program. Děti pilně pracují ve skřítkovské dílně nebo v dětské pekárně a těší se na návštěvu Mikuláše.
7. a 8. prosince, 10-17 hod

Adventní trhy v Aspangu u rybníka

Svátečně nazdobený rybník, venkovské řemeslné umění a jízda na ponících nadchne návštěvníky trhů. Tradiční kovář vyrobí hostům jejich osobní podkovu pro štěstí. Nesmějí chybět ani pečené kaštiny, svařené víno a punč.
*13.-15. prosince,
pá a ne od 15 hod, so od 14 hod*

Horský advent v Rohru

Každoročně v předvánočním čase se promění malá obec v kouzelnou vánoční vesničku, která patří k tajným adventním tipům ve Vídeňských Alpách. Živé jesličky a betlémy s tradicí „Kripperl-Roas“ okouzlí děti. Při adventní mši zahraje „Rohrer Stubenmusi“. Kulinářské pochoutky jako šunka ze zvěřiny, uzení pstruzi, škubánky a pečivo podle prastarých receptů jsou zárukou gurmánského vrcholného zážitku. Rezbáři, soustružníci a hrnčíři předvedou své umění.
*14. a 15. prosince,
so 10-20 hod, ne 10-18 hod*

*Všechny adventní trhy ve Vídeňských Alpách v Dolním Rakousku na
www.dolni-rakousko.info/advent-ve-videnskych-alpach*

Vánoční trhy ve Vídeňském lese



Badenský advent



Čas pro rozjímání. V badenském lázeňském parku a na pěší zóně zažijete v předvánoční době nádhernou adventní krajinu: slavnostně osvětlené ulice, vyzdobené výlohy a vánoční melodie.

Pěší zóně a Josefsplatz:

*22. listopadu – 24. prosince,
po-pá 16–20 hod, so, ne 13–20 hod
Lázeňský park Baden:*

*29. listopadu – 31. prosince
po-pá 17–22 hod, so, ne 15–22 hod;
24. 12. 10–16 hod, 31. 12. 15–2 hod*



© Silke Ebster

*Pohádkový advent v Bad Vöslau
zkrátí čekání na Ježíška.*

Adventní kouzlo v Mödlingu



Během adventního období se ve staré části Mödlingu rozzáří radnice a kostel v předvánočním lesku. Náměstí Schranzenplatz a pěší zóna zvou k zastavení s vánoční gastronomií, živou hudbou a kolotočem.

*23. listopadu – 24. prosince,
pracovní dny od 17 hod,
so od 10 hod, ne a svátky od 14 hod*

Středověký adventní trh:
Špitální kostel a ulice Brühler
Straße se během středověkého
adventního trhu promění v jeviště
pro kupce a řemeslníky.
*22.–24. listopadu,
pá a so 10–22 hod, ne 10–18 hod*

Adventní víkendy v parku Theaterpark v Berndorfu

Poznejte kulinářské pochoutky,
regionální umělecké řemeslo
a místní muzikanty. Oblíbené
u dětí: dětské dílničky, pohádková
představení v neděli a živý betlém.
*23. listopadu – 1. prosince,
vždy so a ne 15–20 hod*

Vánoční trhy v Klosterneuburgu



Svým vesnickým charakterem
jsou vánoční trhy na náměstí
Rathausplatz zážitkem pro celou
rodinu. Najdete tady bohatý
hudební doprovodný program a
vánoční stánky stejně jako dětské
kluziště. V tvořivé dílně je každý
den postaráno o vaše děti.
*28. listopadu – 22. prosince,
vždy čt a pá 15–20 hod a také
so a ne 13–20 hod*

Adventní trh v „Binderstadl“
kláštera Klosterneuburg:
*29. listopadu – 1. prosince,
pá a so 15–20 hod, ne 10–20 hod*

Pohádkový advent v Bad Vöslau



Pohádkový čarovný les s živými
vánočními stroměčky a pohádko-
vými postavičkami, cukrářská
dílňa a pohádkový doprovodný
program s koncerty zpestří dobu
čekání před Vánocemi. Adventní
trhy jsou bezbariérové s odstavnými
místy pro kočárky.
*30. listopadu – 22. prosince,
vždy so a ne 14–20 hod*



Škvarkové sušenky

Sušenky typické pro vinné šenky se perfektně hodí také k adventu.

Suroviny

- _ 250 g škvarků
- _ 270 g mouky
- _ 260 g cukru
- _ 2 vejce
- _ 1 lžíce rumu
- _ 1 prášek do pečiva
- _ marmeláda

Příprava

Škvarky nakrájejte nožem na malé kousky. Na pracovní plochu dejte mouku a uprostřed vytvořte malý důlek. Do tohoto důlku přidejte zbývající suroviny a vypracujte těsto, které pak nechejte půl hodiny odležet. Poté těsto vyválejte na pracovní ploše a vykrajujte placičky. Pečte 15 minut na 200°C do zlatova. Vychladlé sušenky potřete marmeládou a spojte vždy po dvou k sobě. Lehce pocukrujte a můžete servírovat.

Další recepty najdete na
www.dolni-rakousko.info/recepty

Adventní trhy na hradě Neuhaus

Malé, ale milé: jakmile projdete velkou hradní bránou, ovane vás vůně regionálních specialit. Domácí punč si krásně vychutnáte pod klenbami. V sobotu přijde za dětmi na balkon paní Zima, protřepe svou peřinu a povypráví příběh.

*30. listopadu a 1. prosince,
13–18 hod*

Advent na vodním zámku Kottlingbrunn



Poznejte rozmanité prostory a budovy jedinečného vodního zámku a užijte si adventní čas s punčem, pečenými kaštany, zážitkovým divadlem a uměleckými výrobky od více než 130 prodejců.

*30. listopadu – 15. prosince,
vždy so a ne 14–20 hod*

Adventní trhy na zámku Hornstein

Každoročně otevírá bývalý lovecký zámek habsbursko-lotrinské dynastie všechny své historické komnaty, které jsou během roku určeny hotelovým a konferenčním hostům. Vychutnejte si u stánku se specialitami, tzv. „Spezialitäten-standln“ lahůdky z regionu a

v historických prostorách zámku se potěšte výrobky uměleckých řemesel. Tip: prodej vánočních stromků v zámeckém parku.

*6.–8. prosince,
pá od 16 hod, so a ne od 12 hod*

Advent na zámku Gumpoldskirchen



Stylové prostředí, inspirace pro kvalitní dárky a vánoční dobroty. Perfektní rámec pro naladění se na svátek svátků.

*6.–8. prosince, pá 16–20 hod,
so 13–20 hod a ne 11–18 hod*

Adventní klášterní trhy v klášteře Heiligenkreuz



Duchovní protiklad k ostatním adventním trhům – s doprovodem bohaté nabídky akcí. Na 35 klášterů z Rakouska a sousedních zemí nabízí své řemeslné umění a přírodní produkty sahající od klášterních vín až po speciality, jako je třeba klášterní kapr z kláštera Geras.

14. prosince, 9–18 hod

*Všechny adventní trhy ve
Vídeňském lese na
www.wienerwald.info/advent*

Veselé Vánoce!

Přejeme vám
radosti a
poklidné svátky.

© fotolia.com/Vřka



Impresum:

Vlastník médií a vydavatel: Niederösterreich-Werbung GmbH, 3100 St. Pölten. Společnost Niederösterreich-Werbung GmbH je výlučným vlastníkem médií a není zprostředkovatelem ani organizátorem cest. V případě poptávek a objednávek sdělí příslušná kontaktní osoba uvedená v podkladech nebo kontaktní kancelář konkrétní údaje a obchodní podmínky k jednotlivým návrhům cest uvedených v brožůře. Pro návrhy cest a případné nabídky a smlouvy vypracované na základě těchto návrhů platí obchodní podmínky poskytovatelů služeb nebo organizátorů, které se předávají jako součást nabídky nebo jsou uvedeny na webových stránkách příslušného partnera. Změny termínů a cen vztahující se k daným cestovním návrhům jsou vyhrazeny. Odpovědnost za programy a nabídky je na straně poskytovatelů služeb. Ceny se rozumí na osobu a den ve dvoulůžkovém pokoji bez pobytové taxy. Informace na: www.niederoesterreich.at/taxen. Z důvodu lepší čitelnosti neuplatňujeme v našich textech generovou korektnost. Neznamená to ale žádnou diskriminaci pohlaví, obsahy našich textů oslovují všechny osobou stejnou mírou. Děkujeme za pochopení. I přes pečlivé zpracování bez záruky, změny vyhrazeny. Stav: říjen 2019. Seite 31, 35: vecteezy.com; redakce, text a grafické zpracování: Niederösterreich-Werbung.



Vánoční trhy v Dolním Rakousku v roce 2019

LISTOPAD

Strana

pá, 8. až ne, 10. 11.	Vánoční trhy na hradní zřícenině Aggstein	6
pá, 15. až ne, 17. 11.	Vánoční trhy na hradní zřícenině Aggstein	6
	2. Městský advent v Kremsu	7
so, 16. a ne, 17. 11.	Adventní vesnička na zámku Hof	7
	Advent na zámku Eckartsau	7
pá, 22. až ne, 24. 11.	Vánoční trhy na hradní zřícenině Aggstein	6
	2. Městský advent v Kremsu	7
	Středověký adventní trh in Mödling	27
pá, 22. až so, 30. 11.	Působivý advent na náměstí Rathausplatz, St. Pölten	13
	Adventní kouzlo ve Wiener Neustadt:	
	Vánoční trhy na náměstí	22
	Badenský advent	26
so, 23. a ne, 24. 11.	Adventní vesnička na zámku Hof	7
	Advent na zámku Eckartsau	7
	Ohnivě rodinné Vánoce:	
	Neubruck (Scheibbs, St. Anton/Jeßnitz)	11
	Zářivé vesnické Vánoce:	
	Advent v Lunzu v Amonhaus	13
	Zářivé vesnické Vánoce: Advent v Rosenau	13
	Waldviertelské vánoční trhy na zámku Rosenberg	14
	Adventní víkendy v parku Theaterpark v Berndorfu	27
so, 23. až so, 30. 11.	Adventní kouzlo v Mödlingu	27
čt, 28. až so, 30. 11.	Vánoční trhy v Klosterneuburgu	27
pá, 29. a so, 30. 11.	Advent v Melku	7
	Adventní trhy ve sklepní uličce ve Wolkersdorfu	18
	Lázeňský park Baden	26
	Adventní trh v „Binderstadl“ kláštera Klosterneuburg	27
so, 30. 11.	Adventní vesnička na zámku Hof	7

LISTOPAD

Strana

so, 30. 11.	Advent na zámku Eckartsau	7
	Advent v zahradách „GARTEN TULLN“	7
	Advent v Göttweigu	9
	Ohnivé zámecké Vánoce: St. Peter in der Au	11
	Ohnivé Vánoce v kartouze: Gaming	11
	Zářivé vesnické Vánoce:	
	Tichý advent na Sonntagbergu	13
	Waldviertelské vánoční trhy na zámku Rosenberg	14
	Adventní dny v městecu Weitra	15
	Advent na zámku Jaidhof	15
	Adventní procházka na Kellerbergu, Velm-Götzendorfu	19
	Adventní trhy v Loamgrui v Unterstinkenbrunnu	19
	Advent na zámku Reichenau	23
	Adventní míle Seebenstein	23
	Adventní trhy ve skanzenu Museumsdorf Krumbach	23
	Adventní víkendy v parku Theaterpark v Berndorfu	27
	Pohádkový advent v Bad Vöslau	27
	Adventní trhy na hradě Neuhaus	29
	Advent na vodním zámku Kottlingbrunn	29

PROSINEC

Strana

denní až po, 23. 12.	Působivý advent na náměstí Rathausplatz, St. Pölten	13
denní až út, 24. 12.	Adventní kouzlo ve Wiener Neustadt:	
	Vánoční trhy na náměstí	22
	Badenský advent	26
	Adventní kouzlo v Mödlingu	27
denní až út, 31. 12.	Lázeňský park Baden	26
ne, 1. 12.	Adventní vesnička na zámku Hof	7
	Advent na zámku Eckartsau	7
	Advent v Melku	7
	Advent v zahradách „GARTEN TULLN“	7
	Ohnivé zámecké Vánoce: St. Peter in der Au	11
	Waldviertelské vánoční trhy na zámku Rosenberg	14

PROSINEC

Strana

ne, 1. 12.	Adventní dny v městečku Weitra	15
	Advent na zámku Jaidhof	15
	Adventní trhy ve sklepní uličce ve Wolkersdorfu	18
	Adventní procházka na Kellerbergu, Velm-Götzendorfu	19
	Adventní trhy v Loamgrui v Unterstinkenbrunn	19
	Advent na zámku Reichenau	23
	Adventní míle Seebenstein	23
	Adventní trhy ve skanzenu Museumsdorf Krumbach	23
	Adventní víkendy v parku Theaterpark v Berndorfu	27
	Vánoční trhy v Klosterneuburgu	27
	Adventní trh v „Binderstadl“ kláštera Klosterneuburg	27
	Pohádkový advent v Bad Vöslau	27
	Adventní trhy na hradě Neuhaus	29
	Advent na vodním zámku Kottlingbrunn	29
ne, 1. až ne, 8. 12.	Advent v Göttweigu	9
	Ohnivě Vánoce v kartouze: Gaming	11
čt, 5. až ne, 8. 12.	Advent v Grafenegg	15
	Zlatý advent ve Zwettlu	15
	Advent v soutěsce Johannesbachklamm	23
	Vánoční trhy v Klosterneuburgu	27
pá, 6. až ne, 8. 12.	Advent v Melku	7
	Ohnivě světelné Vánoce: Waidhofen an der Ybbs	11
	Advent na Schlossbergu v Kirchschatz	25
	Adventní trhy na zámku Hernstein	29
	Advent na zámku Gumpoldskirchen	29
so, 7. 12.	ARTvent Umění a kultura v Tullnu, Minoritský kostel	9
so, 7. a ne, 8. 12.	Adventní vesnička na zámku Hof	7
	Advent ve Wachau na zámku Dürnstein	9
	ARTvent Umění a kultura v Tullnu, umělecké dílny	9
	Waldviertelské vánoční trhy na zámku Rosenberg	14
	Adventní trhy „nahoře & dole“ v Retzu	19
	Advent ve viniční trati Wunderberg Auersthal	19
	Adventní trhy v nejdelší sklepní uličce Evropy v Hadresu	21

so, 7. a ne, 8. 12.	Advent na zámku Reichenau	23
	Adventní trhy ve skanzenu Museumsdorf Krumbach	23
	Vánoční trhy na zámku Katzelsdorf	25
	Pohádkový advent v Bad Vöslau	27
	Advent na vodním zámku Kottlingbrunn	29
ne, 8. 12.	Traismauerské jesličky:	
	Představení loutkového divadla	9
čt, 12. až ne, 15. 12.	Vánoční trhy v Klosterneuburgu	27
pá, 13. až ne, 15. 12.	Advent v Melku	7
	Ohnivě dvorní Vánoce: Seitenstetten	11
	Vánoční trhy na hradě Schallaburg	13
	Adventní kouzlo ve Wiener Neustadt: Advent u domu	22
	Adventní trhy v Aspangu u rybníka	25
so, 14. 12.	Adventní klášterní trhy v klášteře Heiligenkreuz	29
so, 14. a ne, 15. 12.	Adventní vesnička na zámku Hof	7
	Advent ve Wachau na zámku Dürnstein	9
	ARTvent Umění a kultura v Tullnu, umělecké dílny	9
	Středověký adventní trh v Korneuburgu	9
	Ohnivě kovářské Vánoce: Ybbsitz	13
	Zářivé vesnické Vánoce: Vánoce ve vsi, Reinsberg	13
	„Schräger Advent“ v Schönbergu am Kamp	15
	Adventní trhy v nejdelší	
	sklepni uličce Evropy v Hadesu	21
	Barokní vánoční trhy ve Stockerau	21
	Advent na zámku Reichenau	23
	Horský advent v Rohru	25
	Pohádkový advent v Bad Vöslau	27
	Advent na vodním zámku Kottlingbrunn	29
čt, 19. až ne, 22. 12.	Vánoční trhy v Klosterneuburgu	27
pá, 20. až ne, 22. 12.	Advent v Melku	7
so, 21. a ne, 22. 12.	Adventní vesnička na zámku Hof	7
	Advent ve Wachau na zámku Dürnstein	9
	Advent na zámku Reichenau	23
	Pohádkový advent v Bad Vöslau	27



NIEDERÖSTERREICH
HINEIN INS LEBEN.



Tam, kde kulinářský požitek radost přináší.

Foto: Rita Newman



www.wirtshauskultur.at

S CHUTÍ DO ŽIVOTA.
DOLNÍ RAKOUSKO.



Máte ještě otázky?

Informace o Dolním Rakousku
a objednání prospektů:

Tel +43 (0)2742/9000-9000
info@noe.co.at

Naše kanály



www.dolni-rakousko.info



magazin.niederoesterreich.at



veranstaltungen.niederoesterreich.at



Dolnorakouská aplikace ke stažení ve
vašem App Store

Sledujte nás:



www.facebook.com/DolniRakousko



www.twitter.com/noe_tourismus



www.instagram.com/visitniederoesterreich



Die Niederösterreichische
Versicherung

Raiffeisen-Holding
Niederösterreich-Wien



Rakousko
přijďte
a ožijete